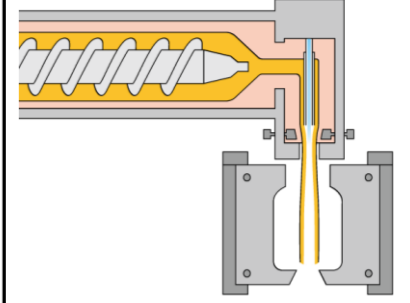
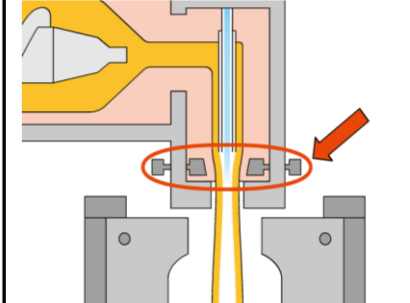
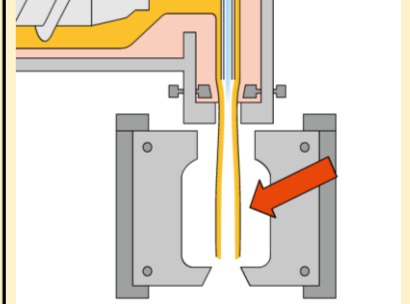
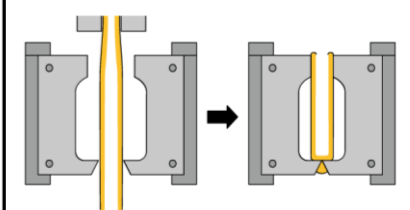
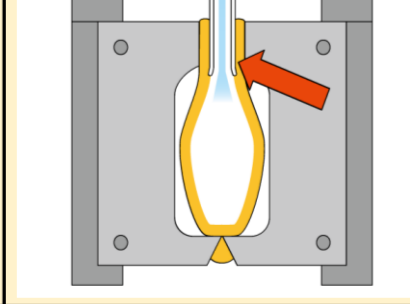


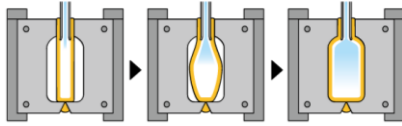
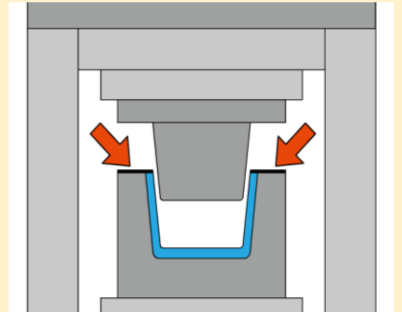
第24課 ブロー成形

ការចាក់ពុម្ពដោយផ្លូវបំប៉ោង(ផលិតផលប្រហោងក្នុង)

No.	វាក្យសព្ទ	របៀបអាន	ការបកប្រែ	ចំណារពន្យល់	ឧទាហរណ៍		រូបថត
1	ブロー成形機	ぶろーせいけいき	ម៉ាស៊ីនចាក់ពុម្ពដោយផ្លូវបំប៉ោង(ផលិតផលប្រហោងក្នុង)				
2	押し出しスクリュー	おしだしすくりゅー	វិសបញ្ជូនសម្រាប់រុញ	ផ្នែកនៃម៉ាស៊ីនចាក់ពុម្ពដោយផ្លូវបំប៉ោង ដែលសម្រាប់ដុតកម្ដៅ ហើយលាយជ័រឈើ។			
3	ダイス	だいで	ពុម្ព	ផ្នែកដែលចាក់ជ័រឈើដែលរលាយ ពី ម៉ាស៊ីនចាក់ពុម្ព។ ក៏ហៅថា "ダイコア" ដែរ។			
4	パリソン	ぱりそん	ជ័រឈើរាងបំពង់	ជាជ័រឈើរលាយដែលត្រូវបានរុញទៅ ជារាងបំពង់។			
5	パリソンを挟む	ぱりそんをはさむ	គាបជ័រឈើរាងបំពង់		かながた 金型でパリソンをはさみます。	គាបជ័រឈើរាងបំពង់ដោយពុម្ព។	
6	ブローピン	ぶろーぴん	ម្ជុលផ្លូវខ្យល់	បន្ទាប់ពីគាបជ័រឈើរាងបំពង់ ត្រូវ ចាក់ម្ជុលផ្លូវខ្យល់ចូលក្នុងចន្លោះបិទ ជិត ហើយបញ្ឈូលខ្យល់ពីក្រុងនេះ។			
7	圧縮エア	あっしゅくえあー	ខ្យល់បណ្ដែន	ជាខ្យល់ដែលផ្លូវចូលក្នុងជ័រឈើរាង បំពង់។			
8	空気を吹き込む	くうきをふきこむ	ផ្លូវខ្យល់ចូល				

第24課 ブロー成形

ការចាក់ពុម្ពដោយផ្លូវបំប៉ោង(ផលិតផលប្រហោងក្នុង)

No.	វាក្យសព្ទ	របៀបអាន	ការបកប្រែ	ចំណារពន្យល់	ឧទាហរណ៍		រូបថត
9	パリソンを膨らませる	ぱりそんをふくらませる	បំប៉ោងជ័រឈើរាងបំពង់				
10	パーティングライン	ぱーていんぐらいん	ខ្សែញែក	ខ្សែញែករបស់ពុម្ព។ ពុម្ពគឺបិទបើក គ្រងផ្នែកនេះ។ ក៏ហៅថា "PL" ដែរ។			
11	ピンチオフ	ぴんちおふ	ការបិទខ្ទប់	ជាដំណាក់កាលបិទខ្ទប់ចុងនៃជ័រ ឈើរាងបំពង់នៅពេលចាក់ពុម្ព។			
12	離型	りけい	ការដកចេញពីពុម្ព				
13	トリミング	とりみんぐ	ការកាត់តម្រឹម	ជាការជម្រះដោយលៀនចេញ។			
14	空気が漏れる	くうきがもれる	ខ្យល់លេចឆ្ងាយ				
15	ドロダウン	どろーだうん	ការស្រុត	ជាការដែលជ័រឈើរាងបំពង់ស្រុតទៅ ទិសដៅទំនាញដោយសារសីតុណ្ហភាព ឬកម្រាស់សាច់ពេលចាក់ជ័រឈើរាង បំពង់។			
16	肉だまり	にくだまり	ការកង្កុសាច់	ជាបាតុភូតដែលជ័រឈើផ្គុំឡើង ក្រាស់នៅមួយផ្នែកនៅផលិតផល ចាក់ពុម្ព។			
17	パンク	ぱんく	ការបែក	ជាការដែលជ័រឈើរាងបំពង់បែក ដោយសារការបន្ថែមសម្ពាធនៅ ពេលផ្គុំ។			
18	肌荒れ	はだあれ	សាច់គគ្រឹម	ជាភាពមិនពេញលក្ខណៈដែលកើត មាននៅផ្ទៃផលិតផលចាក់ពុម្ព។ ជា ស្ថានភាពដែលគគ្រឹម។			